



Народное слово

Узбекистан — государство с великим будущим

Издается с 1 января 1991 года • Http: Narodnoeslovo.uz • E-mail: info@narodnoeslovo.uz

Полоса в 23.00 Итого на УАК: 23.00

23 января 2007 года, N 17 (4140)

Вторник

НАК «Узбекистон хаво йуллари»:

УВЕРЕННЫЙ ПОЛЕТ

Полеты в 40 крупнейших городов разных стран мира, 43 представительства в 24 государствах, десятки ежедневных рейсов на современных авиалайнерах, обеспечивающих безопасность и комфорт, около двух миллионов пассажиров в год — такова только малая часть тех показателей, которые характеризуют достижения Национальной авиакомпании «Узбекистон хаво йуллари» за полтора десятилетия ее развития.

15 лет назад, когда 28 января 1992 года Президент страны издал указ об образовании национальной авиакомпании, перед авиаторами бывшего Узбекского управления гражданской авиации была поставлена задача: предпринять все необходимые меры для того, чтобы, эффективно используя накопленный опыт, традиции, знания, активно содействовать развитию молодого независимого государства.

Сегодня можно с уверенностью сказать, что при постоянной и всемерной поддержке руководства страны за очень короткий срок НАК «Узбекистон хаво йуллари» заняла достойное место на международном рынке авиационных перевозок, активно способствуя интеграции нашей страны в мировое сообщество, развитию связей между Узбекистаном и многими государствами на разных континентах.

Конечно, далось это нелегким трудом. Достаточно отметить, что решать сложнейшие задачи приходилось, если можно так выразиться, «на ходу», не прекращая поле-

тов, в условиях жесткой конкуренции на рынке авиационных перевозок. Рассказывая об основных этапах развития национальной авиакомпании, ее генеральный директор Валерий Тянь отметил ту большую работу, которая была проведена при содействии руководства страны по становлению и развитию национальной авиакомпании. Это касается в первую очередь создания прочной нормативно-правовой базы, регулирующей деятельность гражданской авиации в республике и отвечающей всем международным нормам и требованиям, в частности Международной организации гражданской авиации (ИКАО), с учетом интересов суверенного Узбекистана. Немало усилий было приложено к тому, чтобы заменить устаревшие и неэкономичные самолеты, например, Ил-86, Ил-62, надежными, экономичными, комфортабельными лайнерами ведущих мировых производителей — «Боингами», «Эрбасами», RJ-85, а также отечественными Ил-114-100, выпускаемыми в ГАО



«ТАПОИЧ». В обеспечение эффективной работы авиаторов и безопасности полетов большой вклад вносит Центр «Узавионавигация», объединивший системы управления воздушным движением всех аэропортов Узбекистана и обслуживающий не только самолеты НАК, но и воздушные суда более трех десятков зарубежных авиакомпаний. Кстати, этот центр не имеет аналогов на всем постсоветском пространстве. В связи с модернизацией авиапарка непосредственно в Узбекистане налажена подготовка летного и технического состава. А на авиапредприятии «Uzbekistan Airways Technics», созданном на базе авиаремонтного завода, производятся все формы технического обслуживания самолетов западного производства не только национальной авиакомпании, но и авиакомпаний некоторых других стран. Это позволило также не только экономить валютные средства, затрачиваемые на техническое обслуживание этих лайнеров за рубежом, но и зарабатывать валюту самим. Преобразования не могли не коснуться и всей наземной структуры аэропортов. С помощью

правительства на иностранные кредиты были реконструированы и модернизированы многие аэропорты: Бухары, Самарканда, Ургенча, Ташкента, изменившие не только внешний вид, но и оснащенные самым современным оборудованием для обслуживания и пассажиров, и воздушных судов любых типов. Невозможно в одной небольшой публикации рассказать обо всем, что сделано за 15 лет нелегким и самоотверженным трудом многотысячного коллектива высококвалифицированных специалистов национальной авиакомпании, результаты которого по достоинству оценили многие жители и гости Узбекистана, воспользовавшиеся услугами НАК «Узбекистон хаво йуллари». Только в минувшем году национальная авиакомпания, выполнив более 22 тысяч рейсов, перевезла около 1,7 миллиона пассажиров, что больше, чем годом ранее. Открыты новые международные рейсы в пакистанский Лахор и китайский Урумчи. Начались регулярные рейсы из Намангана в Москву, из Самарканда и Ферганы в Санкт-Петербург. До трех в неделю увеличена частота полетов из Бухары в

Москву, до семи рейсов в неделю из Ташкента в Алматы.

Большие планы намечены НАК и на перспективу. Например, руководство республики поддержало предложение авиакомпании о приобретении еще 10 современных среднемагистральных лайнеров. Уже в конце нынешнего года планируется получить три самолета Ил-114-100 производства ГАО «ТАПОИЧ», которыми будут заменены устаревшие Як-40 и Ан-24. Ведется работа по открытию новых международных авиарейсов...

Все это и многое другое специалисты национальной авиакомпании делают не только в интересах самой НАК, но и для развития гражданской авиации как одной из отраслей экономики, но и в интересах пассажиров, которым сегодня предлагаются свои услуги немало авиакомпаний, но которые выбирают рейсы под единым кодом «НУ», зная, что на борту лайнеров Национальной авиакомпании «Узбекистон хаво йуллари» им обеспечат и соответствующий комфорт, и безопасность полета.

Сергей АЛЕКСЕЕВ.



Комитетом Сената по аграрным, водохозяйственным вопросам и экологии рассмотрена деятельность Государственного комитета Республики Узбекистан по охране природы в 2006 году.

В СЕНАТЕ ОЛИЙ МАЖЛИСА

По данному вопросу с докладом выступил председатель Госкомприроды Б. Алиханов. В докладе подробно были проанализированы проблемы охраны окружающей среды, акцентировано внимание на проводимых мерах по решению задач, поставленных Президентом Республики Узбекистан Исламом Каримовым на заседании Кабинета Министров Республики Узбекистан, посвященном итогам социально-экономического развития в 2005 году и важнейшим приоритетам углубления экономических реформ в 2006 году, и на пятом пленарном заседании Сената Олий Мажлиса Республики Узбекистан.

В ходе обсуждения отмечалось, что деятельность Госкомприроды за истекший период была направлена на обеспечение государственного контроля за соблюдением законодательства в области охраны окружающей среды и рационального использования природных ресурсов. Особое внимание уделялось обеспечению экологической безопасности, а также совершенствованию и внедрению экономического механизма в области охраны природы путем регулирования взаимодействия государственных органов различных уровней и природопользователей.

В результате реализованных мер по оздоровлению экологической обстановки сократились выбросы загрязняющих веществ в атмосферу, введена система оборотного водоснабжения мощностью 225 м³/сут., улучшено мелиоративное состояние земель на площади более 1 тыс. га, введены в эксплуатацию восемь пылегазоочистных установок и очистные сооружения по очистке сточных вод мощностью 100 м³ в сутки, возросли объемы вторично используемых отходов производства.

Созданы государственный информационный центр и информационно-аналитическая служба Госкомприроды. Усилена работа по пропаганде экологического законодательства, экологическому воспитанию и обучению населения. Выпущены новая редакция второго тома Красной книги, Национальный доклад о состоянии окружающей природной среды и использовании природных ресурсов в Республике Узбекистан, Экологическая энциклопедия Республики Узбекистан, а также нормативные документы, фотоленты, плакаты, буклеты, журналы в области охраны природы.

Важное место в обсуждении заняли вопросы соблюдения нашей страной международных конвенций в природоохранной сфере, в частности связанных с трансграничными зонами влияния на окружающую среду Приаральского региона, Сурхандарьинской области и других районов страны. Продолжается реализация шести международных природоохранных проектов, по которым Госкомприрода является национальным исполнителем агентством. В рамках выполнения Конвенции по биоразнообразию реализуется проект «Достижение стабильности экосистемы на осушенном дне Аральского моря». В результате выполнения совместной Программы ПРООН и Госкомприроды «Окружающая среда и энергетика» осуществляется работа по внедрению экологически чистых альтернативных источников энергии. Научно-внедренческим центром «Эко-Энергия» проводится научно-исследовательская работа по внедрению низкопотенциальных солнечных установок. Создается банк данных по возобновляемым источникам энергии.

Вместе с тем на заседании комитета отмечалось, что в работе Госкомприроды имеются некоторые нерешенные вопросы и проблемы. Нуждается в дальнейшем совершенствовании координация деятельности министерств и ведомств в проведении природоохранных мероприятий. В некоторых городах не принимаются должные меры для снижения уровня загрязнения атмосферного воздуха, водотоков и почв по отдельным ингредиентам.

Особое внимание сенаторами было уделено реализации Госкомприродой Программы мониторинга окружающей природной среды Республики Узбекистан на 2006 — 2010 годы. Также отмечена необходимость дальнейшего совершенствования и поэтапной реализации экономического механизма реформирования отрасли с целью интеграции экологической и экономической политики, внедрения экологических параметров в рыночную систему и создания экономической заинтересованности природопользователей в рациональном освоении природных ресурсов и охране окружающей среды. Были внесены конкретные предложения по дальнейшему совершенствованию деятельности Госкомприроды.

По итогам обсуждения принято соответствующее решение. В заседании комитета приняли участие сенаторы, депутаты Законодательной палаты, представители Кабинета Министров, министерств экономики, финансов, здравоохранения, других заинтересованных министерств и ведомств, неправительственных организаций Узбекистана и средств массовой информации.

Пресс-служба Сената Олий Мажлиса Республики Узбекистан

Узбекистан — наш общий дом СИЛА — В ЕДИНСТВЕ

Главный фактор процветания и прогресса нашего динамично развивающегося общества — мир и стабильность, единство многонационального народа Узбекистана. Сегодня в стране живут представители свыше 130 наций и народностей, сформированы все условия для сохранения и развития их самобытной культуры, обычаев, традиций. В Ташкенте и областях действует около 150 национальных культурных центров. По инициативе Президента Ислама Каримова в целях координации их работы, оказания им практической и методической помощи в 1992 году был создан Республиканский интернациональный культурный центр.

Праздничные мероприятия, посвященные 15-летию центра, начались с возложения цветов к монументу Независимости и гуманизма.

Затем в столичном Дворце дружбы народов состоялось торжественное собрание, в котором участвовали руководители министерств, ведомств, общественных организаций, активисты всех национальных культурных центров страны, а также представители дипломатического корпуса, аккредитованные в Узбекистане. Поздравление Президента Республики Узбекистан Ислама Каримова участникам торжественного собрания, посвященного 15-летию образования Республиканского интернационального культурного центра, зачитал заместитель Премьер-министра Республики Узбекистан Р. Касымов.

Живущие в нашей стране представители разных национальностей имеют равные права, которые гарантированы им Конституцией. Объединенные общей целью строительства демократического, правового государства, сильного гражданского общества, все они составляют народ Узбекистана, бережно хранящий главные достижения нашей независимости — мир, общественное согласие и стабильность. Именно это богатство — основа всех реформ, успехи в осуществлении которых наглядны и убедительны, они являются фундаментом роста международного авторитета Узбекистана.

Мудрая, дальновидная политика Президента Ислама Каримова, направленная на сохранение в стране гражданского согласия, позволила добиться подлинной сплоченности нашего многонационального народа. Культурное, религиозное, языковое разнообразие, которым отличается сегодня наше общество, опирается на издревле присущее узбекскому народу толерантность, щедрость, широту души.

(Окончание на 2-й стр.)

О ВИЗИТЕ ПРЕЗИДЕНТА УЗБЕКИСТАНА В СИНГАПУР

С 24 по 26 января 2007 года Президент Республики Узбекистан Ислам Каримов по приглашению Президента Республики Сингапур Селлапана Рама Натана посетит эту страну с государственным визитом.

В ходе встреч стороны обсудят вопросы расширения узбекско-сингапурского сотрудничества, актуальные проблемы международного характера, представляющие взаимный интерес.

По итогам переговоров планируется подписание ряда двусторонних документов, направленных на углубление взаимодействия двух государств в различных областях.

Узбекистан и Сингапур:

ВАЖНЫЙ ШАГ НА ПУТИ РАЗВИТИЯ СОТРУДНИЧЕСТВА

Сингапур — небольшая островная республика в Юго-Восточной Азии. Расположенная на многочисленных мелких островах, страна занимает территорию 697,1 кв. км. Крупнейшим из островов является Сингапур. Будучи небольшой по территории, в то же время эта страна входит в число развитых стран, которым принадлежит заметная роль в мировой экономике.

Первые упоминания о малайском поселении на месте современного Сингапура относятся еще к VII столетию. Жители этого поселения, носившего название Темасек (морской порт), уже тогда занимались рыбным промыслом и торговлей.

Сингапур (в переводе с санскрита «город льва») — так с 1297 г. стал называться Темасек — оказался на скрещении торговых путей, следовавших из Китая и Сиам на Яву, в Индию и далее в страны Ближнего Востока. Это способствовало его быстрому процветанию и превращению в крупнейший торговый центр Юго-Восточной Азии.

В XIV в. Сингапур становится самым оживленным морским и торговым центром зоны Малаккского пролива.

(Окончание на 2-й стр.)

РАСПОРЯЖЕНИЕ

Президента Республики

Узбекистан

О создании Рабочей группы по вопросам изучения хода реформирования системы здравоохранения и выработке мер по его дальнейшему углублению

В целях проведения глубокого анализа и оценки хода реализации Государственной программы реформирования системы здравоохранения, а также разработки и внесения конкретных предложений по важнейшим принципам и подходам дальнейшего реформирования системы здравоохранения:

1. Создать Рабочую группу по вопросам изучения хода реформирования системы здравоохранения и выработке мер по его дальнейшему углублению в составе согласно приложению.

2. Рабочей группе на основе критической оценки итогов реформирования системы здравоохранения за период 1998 — 2006 годов, глубокого анализа недостатков, допущенных в ходе реализации процесса реформ, и нерешенных вопросов в организации медицинского обслуживания и охраны здоровья населения в срок до 1 марта 2007 года внести в Кабинет Министров конкретные предложения, предусматривающие:

а) формирование современной организационной структуры здравоохранения с эффективной вертикалью управления, обеспечивающей гарантированный государством объем медицинских услуг для населения и неуклонный рост доли платных услуг, предоставляемых государственными и частными медицинскими учреждениями;

б) создание и развитие, исходя из наличия высококвалифицированных, опытных и пользующихся признанным авторитетом в своей области врачей-ученых и специалистов, высокотехнологичных специализированных научно-практических медицинских центров по отдельным отраслям здравоохранения, включающих в себя:

осуществление научных исследований исходя из динамики, структуры и специфики заболеваемости в Узбекистане; проведение обследований и лечения больных, нуждающихся в высококвалифицированной специализированной медицинской помощи, на основе внедрения в медицинскую практику прогрессивных методов и технологий лечения, использования современного диагностического и лечебного медицинского оборудования;

повышение квалификации и совершенствование профессионального уровня врачебного персонала через клиническую ординатуру;

кардинальное повышение эффективности деятельности сельских врачебных пунктов в профилактике заболеваний и оказании качественной первичной медицинской помощи сельскому населению;

ликвидацию маломощных, излишних и неэффективных учреждений здравоохранения с последующей их передачей в аренду либо в частную собственность, в том числе по нулевой выкупной стоимости, с условием образования на их базе современных негосударственных лечебных учреждений;

создание дополнительных стимулов и преференций, обеспечивающих приоритетное развитие платных услуг и частного предпринимательства в системе здравоохранения;

укрепление и повышение эффективности системы санитарно-эпидемиологической службы, обеспечивающей надежную защиту населения, особенно детей, от инфекционных заболеваний и эпидемий.

3. Кабинету Министров на основе предложений Рабочей группы до 15 марта 2007 года подготовить и внести соответствующий проект Указа Президента Республики Узбекистан.

4. Контроль за исполнением настоящего распоряжения возложить на заместителей Премьер-министра Республики Узбекистан Азимова Р. и Касымова Р.

Президент Республики Узбекистан И. КАРИМОВ

Город Ташкент, 22 января 2007 г.

Обзор поэтической почты

В адрес редакции «Народное слово» приходит много писем от ее читателей, в которых затрагиваются самые жизненные, волнующие всех вопросы. И это вполне естественно — ведь в самом названии газеты звучит «глас народный». Именно поэтому без внимания здесь не оставляют ни одно сообщение, имеющее общественную значимость.

КРУПИЦЫ ПОЭЗИИ
в народном творчестве

Не удивляет и то, что самые искренние чувства люди стараются выразить в стихотворной форме, причем высокий слог используют даже те, кто мало знаком с этим жанром литературного творчества. Однако газета к стихам обращается крайне редко, да и в редакционной почте хорошие произведения — большая редкость.

Передо мной объемистая папка со стихами из читательской почты. Многие из них отпечатаны на машинке, но большинство написаны неразборчивым почерком, небрежно, а порой и с ошибками, как у нерадивого школьника. А о чем же пишут уважаемые авторы?

Одной из наиболее распространенных тем является выражение чувств любви и благодарности любимому краю. Евгений Семенов в стихотворении «Узбекистан» пишет так: «Здесь зреет тут, инжир и делают халву, а горы тянутся к заоблачным вершинам... И в глиняных домах любому гою радость...» Но ведь речь идет не о дальнем горном кишлаке, а о целой стране! Такое стихотворение, будь оно напечатано в центральной газете, создало бы странное представление о родине, горячо любимой автором.

Анатолий Волков в стихотворении «Моя Родина — Узбекистан» развивает эту же тему, уверяя, что наши «спортсмены золото куют, медали носят на груди и по команде все встают под наш узбекский гимн!» Ну не нонсенс ли это! Да, скажут истинные ценители поэтического слова, у автора этого пера нет понимания образности, иносказательности. Думаю, надо иметь чувство гражданской ответственности, говоря высоким стилем о своей Родине. Об этом не пристало

забывать всем, кто берется за перо.

А вот Юлия Тюрина из Бухары, кстати, самая активная из пишущих в газету, серьезно рассуждает о встрече с представителями вневременной цивилизации именно на гостеприимной узбекской земле и рекомендует газете стать пионером в подготовке к такой встрече. Ее многостраничное письмо, перемежающееся рифмованными строками, заняло бы несколько газетных полос.

Нам понятно горе Марьей Телешевой из Янгйюля — матери погибшего в автокатастрофе сына, водителя КамАЗа. И то, что семейную трагедию она изложила в стихах, говорит о ее высоком душевном порыве, желании высказать наиболее необычным способом. Но, к сожалению, это всего лишь рифмованные строки, а не поэзия...

Прислали свои стихи на суд газеты И. Рындин и Г. Карпинский из Ферганы, где в воспоминаниях о войне они описывают пережитые ими эпизоды давно минувших дней. Но нет в них ничего нового, душевного, поэтического, волнующего... К тому же авторы пишут пространно, детализируя мало значащие подробности, не придерживаясь общепринятых приемов стихосложения, запутываются в длинных предложениях, теряют нить повествования. Такие стихи, написанные с натяжками, не вызывают ни интереса, ни ответных чувств у читателя.

Но среди этих околориторических сочинений встречаются и редкие крупницы поэзии. Хорошие, добрые слова нашла Мария Дар в стихотворении «Улыбка» и «Светлые ступени любви». Покоряют искренностью чувств стихи народного поэта Каракалпакстана Толыбая Кабулова, которые заметно от-

личаются своей выразительностью и образностью. Читая его проникновенные строки, воспринимаешь автора как человека, обладающего талантом, большим жизненным и литературным опытом:

*Жить только
совместью одной,
Забыв про ложь и страх,
Трудней, чем с грузом
за спиной
Идти во тьме в горах...
(«Жить совместно»,
перевод Л. Латынина).*

А вот как звучат его стихи о Ташкенте:

*Рассвет проникает
под полог листвы.
А луч благодатный
бутону коснется.
И вот он раскрылся,
и в каплях росы
Сверкнул переливчато —
в каждой по солнцу.
Волнует, колыхает
сады ветерок.
Ташкент просыпается,
окна сверкают.
И строен здесь тополь
любый, и высок —
Они мне о юности
напоминают.
И взмахами крыльев
быстра и легка,
Летящая птица
приветствует утро.
Вдали невесомые,
как облака,
Чаткальские горы
виднеются смутно.
И светлые здания,
и листья прибой,
И волны упрямые
свежего ветра,
И неба высокого
свод голубой —
Звучащие в сердце
мелодии это!
(перевод Е. Субботина).*

Вот это и есть одна из сверкающих крупниц поэзии, волнующая, вызывающая радость бытия, зовущая к созиданию.

Владимир ДОЛБНЯ.

МИНСКИЙ ТРАКТОРНЫЙ ЗАВОД 

предлагает через официального дилера в Республике Узбекистан

ТРАКТОРЫ «Беларус» МТЗ

мини-ТЕХНИКУ и запасные части к ним.

АММАЗ АРСЕНАЛ г. Ташкент, ул. Братислава, 11. Тел.: 361-40-33, 361-40-90. Факс 152-73-81. Сайт: www.uzkam.com

Товары сертифицированы

ООО «KROKUS LYUKS» Официальный дистрибьютор компании «**MITSUBISHI MOTORS**» предлагает весь модельный ряд

Услуги лицензированы

тел. 307-10-30 Форма оплаты любая



Sonata NF Santa Fe

New Elantra Tucson

Тел.: 140-3000 Гарантия — 2 года.

HYUNDAI www.hyundai-motor.com.uz

Drive your way



ДЕНИСОВ БУДЕТ ИГРАТЬ ЗА УКРАИНУ

Одна из ведущих команд Украины — «Днепр» — включила в свой состав чемпиона национального чемпионата Узбекистана и России, защитника «ЦСКА» Виталия Денисова.

Главный тренер «Днепра» Олег Протасов подчеркнул, что давно наблюдает за Виталием Денисовым и верит в то, что тот поможет команде.

Виталием Денисовым интересовалась и московская команда «Динамо». Однако 19-летний футболист из Узбекистана решил попробовать силы в «Днепре» и подписал с ним контракт на три года.

Зоир ТАШХОДЖАЕВ, обозреватель УзА.

Российский линолеум

Производство ЩекиноАзот г. Тула, Стройпластмасс г. Ульяновск

тел. 134-48-11 факс 134-49-58

ООО ИП «TURKOTRANS GLOBAL LOGISTICS» Яккасарайского района г. Ташкента (код по ОКПО 20965419) ликвидируется. Претензии принимаются в течение 2 месяцев со дня публикации по тел. 190-44-92.

ТОРГОВЫЙ ДОМ **ТОШКЎМИР** САВДО

ООО «Торговый Дом «Тошкўмир Савдо» извещает о наличии в продаже продукции Шаргунского каменноугольного месторождения:

- * каменный уголь СССР — слабо спекающийся, семечко со штыбом (соответствует требованиям нормативной документации ТШ 12-12:1998);
- * каменный уголь ССКОМ — слабо спекающийся, крупный орех и мелкий (соответствует требованиям нормативной документации ТШ 12-12:1998);
- * каменноугольный брикет — брикетированный каменный уголь (соответствует требованиям нормативной документации ТШ 12-9:1996);
- * тощие рядовые (соответствует требованиям нормативной документации ТШ 12-11:1998).

Широкая сфера применения продукции (тепличное хозяйство, бытовое хозяйство, отопительные котельные, промышленное применение — для производства технического тепла)

Доставка по требованию заказчика

Любая форма оплаты (в т.ч. по месту получения товара)

За дополнительной информацией и о химико-технологических характеристиках продукции обращаться по телефонам: (998-71) 316-23-23; (998-71) 120-05-45; e-mail: shargun@pochta.ru Адрес: г. Ташкент, пл. Х.Алидждана, Бизнес-комплекс, западная сторона, 3-й подъезд.

Народное слово
Халқ сўзи

УЧРЕДИТЕЛИ:
Олий Махлис
Республики Узбекистан
и Кабинет Министров
Республики Узбекистан

И.о. главного редактора Ш. ЖАББАРОВ

Газета зарегистрирована в Узбекском агентстве по печати и информации. Регистрационный № 002. Индекс 166. Заказ Г-027. Объем 2 печ. л. Тираж 11345. Способ печати офсетный. Формат А-2.

Газета сверстана оператором ЭВМ М. СУРИКОВОЙ. Время подписания в печать по графику — 21.00.

Отделы редакции:
Общественно-политической жизни — 133-09-97
Экономики — 133-48-04
Международной жизни, новостей и спорта — 133-95-01
Науки, образования и здравоохранения — 133-67-55
Культуры, духовности и просвещения — 133-67-55
Обращений и связей с общественностью — 136-09-67
Секретарият — 133-28-49
Рекламы — 136-09-25

Редакция рукописи не рецензирует и не возвращает. За достоверность рекламных материалов редакция ответственности не несет.
* Адрес: 700000, Ташкент, ГСП, ул. Матбуотчилар, 32.
Адрес в Интернете: <http://Narodnoeslovo.uz>
E-mail: info@narodnoeslovo.uz

Дежурный редактор П. ДЮГАЙ.
Дежурный В. БЫЕВ.
Старший корректор Е. ТИТАРЕНКО.